



## PROJETS DE TRANSFORMATION 2021

### TRANSFORMATIONSprojekte 2021

En 2021, le Service de la culture de l'Etat du Valais a reçu 84 requêtes pour un soutien à des projets de transformation : 34 décisions positives (40%) et 50 décisions négatives (60%) ont été prises par le Service de la culture, suivant les recommandations du Conseil de la Culture.

Les 34 requêtes soutenues concernaient 34 projets distincts, certaines entreprises culturelles ont déposé plusieurs projets distincts.

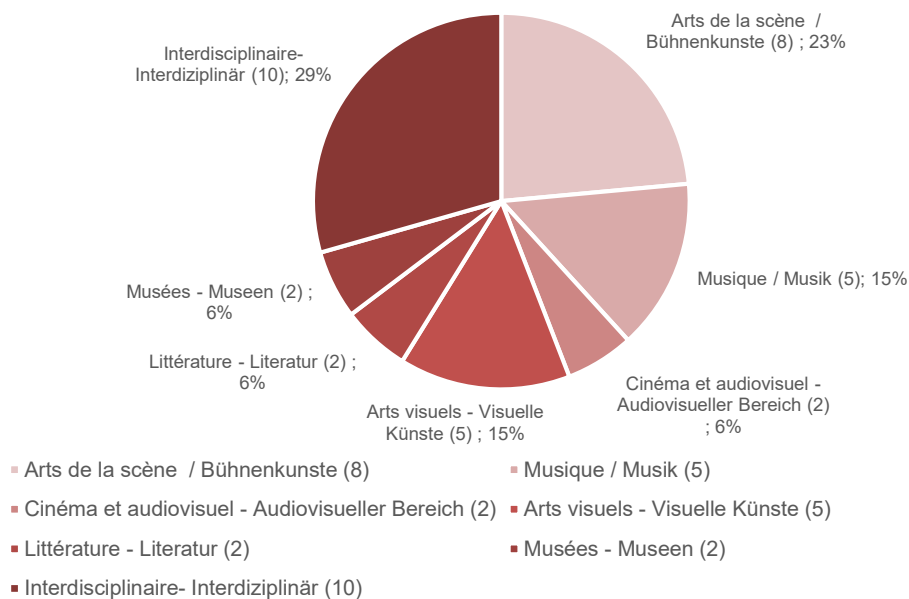
Ci-dessous, vous retrouverez un graphique illustrant la répartition des projets de transformation approuvés, par domaine artistique :

*Im Jahr 2021 wurden bei der Dienststelle für Kultur des Staates Wallis 84 Gesuche von Transformationsprojekten eingereicht: 34 positive Entscheidungen (40%) und 50 negative Entscheidungen (60%) wurden von der Dienststelle für Kultur getroffen, der damit den Empfehlungen des Kulturrats folgte.*

*Die 34 unterstützten Gesuche betrafen 34 einzelne Projekte, wobei einige Kulturunternehmen mehrere separate Projekte eingereicht hatten.*

*Im Folgenden finden Sie eine Grafik, die die Verteilung der genehmigten Transformationsprojekte nach Bereichen illustriert:*

Répartition par domaine - Verteilung nach Bereichen



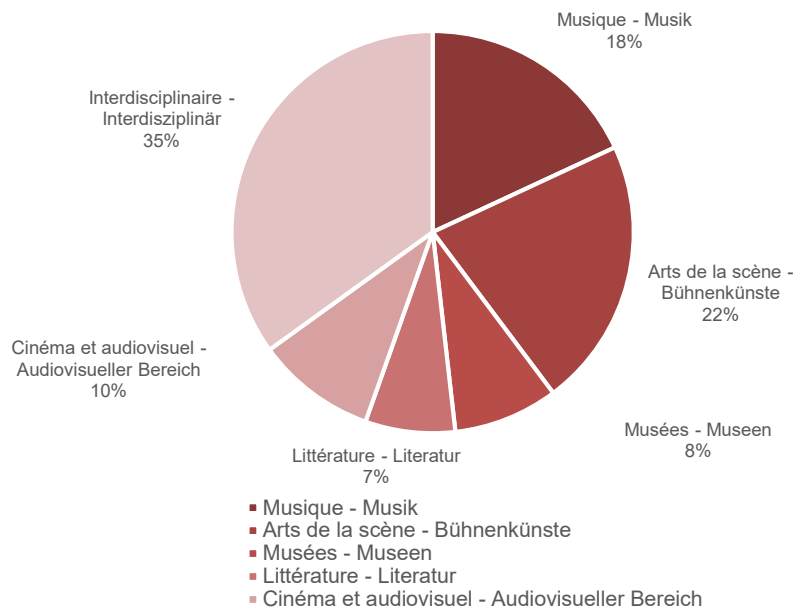


## Projets soutenus / unterstützte Projekte

La somme des montants demandés par les porteurs de projets se monte à plus de 12 millions de francs. Un montant de plus de 4,5 millions de francs a été octroyé (38% des montants demandés), financé paritairement par la Confédération et le canton du Valais. Ci-dessous, le détail de la répartition de ce montant par domaines :

*Die Summe der von den Antragstellern beantragten Beträge erreichte mehr als 12 Millionen Franken. Ein Betrag von mehr als 4,5 Millionen Franken wurde bewilligt (38% der beantragten Beträge), der paritätisch vom Bund und vom Kanton Wallis finanziert wurde. Nachfolgend eine detaillierte Aufteilung dieses Betrags (nach Bereichen):*

Répartition des montants attribués - Verteilung der bewilligten Beträge



Le Service de la culture a également soutenu 10 projets de transformation inter-cantonaux pour un montant total de plus de 150'000 francs. 3 projets valaisans ont été soutenus par d'autres cantons.

*Die Dienststelle für Kultur unterstützte auch 10 interkantonale Transformationsprojekte mit einem Gesamtbetrag von über 150'000 Franken. 3 Walliser Projekte wurden von anderen Kantonen unterstützt.*

Les différents projets de transformation soutenus feront l'objet d'une communication active une fois leur réalisation accomplie.

*Die verschiedenen unterstützten Transformationsprojekte werden nach ihrer Fertigstellung aktiv kommuniziert.*